

招生专业: 外国语言学与应用语言学

考试科目: 日语 (二外) 总分: 100 分 考试时间: 3 小时

请将答案填在答题纸相应的位置上

一、次の漢字の読み方を平仮名で書きなさい。(0.5 点×20=10)

- | | | |
|------------|------------|------------|
| 1、冷凍庫 () | 2、旅行社 () | 3、雄 大 () |
| 4、船 便 () | 5、狂 言 () | 6、画用紙 () |
| 7、愛好家 () | 8、煙 突 () | 9、観 劇 () |
| 10、暗 闇 () | 11、殺 到 () | 12、消防士 () |
| 13、女 優 () | 14、石 油 () | 15、素 材 () |
| 16、抽象的 () | 17、若 者 () | 18、味 噌 () |
| 19、俳 句 () | 20、太極拳 () | |

二、次の文の _____ の言葉を漢字に直しなさい (0.5 点×20=10)

- 日本語ではなぜこんなふくざつなもじの使い方をするのか。
- 中国から漢字のでんらいは日本人にとってかつきてきなことである。
- 林先生はいつもほがらかで、じょうだんを言う。
- せんもんしにはたくさんのしゅゐがある。
- このしばいを見てから、かんそうを話してください。
- このそうじきはよくこしょうするので、新しいのを買ったほうがいい。
- 短い時間でしゅっぱつのしたくができた。
- だいどころにでんきせいひんがたくさんある。
- 秋のもみじは日本の代表的なふうぶつだ。
- 新しいしゅうしんしゅだんのかいはつのために、研究者が研究を進めている。

三、次の文の () の中に何を入れますか。それぞれの A~D の中から一番いいものを一つ選びなさい (1 点×30=30)

- 鈴木さんは皆さんにいろいろと便宜を () くれます。
A わかって B はかって C しかって D うかって
- マリア課長は仕事以外のことも相談に () くださいます。
A なって B のって C しって D あって
- 弟がよく食べる ()、太らない。
A わりには B ときには C ので D から
- 私が音楽を聞いてところ ()、友達が来ました。
A が B の C に D と
- 中国の雑誌を何冊 () 持っている。
A に B か C を D で
- 私の故郷では、秋から冬に () 果物がたくさんできます。
A したがった B ようて C とつて D かけて

7. 大きな地震が来たら、私なんか腰を（ ）しまいます。
A 抜かして B 明かして C 嵌かして D 脱がして
8. あの手先の運転の仕方なら、事故を（ ）かねない。
A 起こす B 起こさ C 起こせ D 起こし
9. 多くの代表が、この決議案に不満を（ ）。
A もらう B 思う C 話す D 漏らす
10. 今晚電話を（ ）もいいですか。
A かけ B かける C かけて D かけた
11. このお菓子はおいしくて（ ）出したら止まらない。
A 食べ B 食べて C 食べない D 食べた
12. これは田中さん（ ）くれた時計です。
A に B を C が D で
13. 私はアニスをやるの（ ）好きではありません。
A が B を C に D で
14. 仕事の後で、ビールを（ ）に行きました。
A 飲む B 飲ま C 飲み D 飲め
15. 日曜日は、雨が（ ）ので、出かけませんでした。
A 降る B 降りました C 降ります D 降った
16. 佐々木さんは忙しくて（ ）遊びに来ません。
A いつも B よく C ほとんど D たまに
17. 気候（ ）よって、人々の生活の仕方も違います。
A で B に C と D が
18. 運動は健康（ ）いいと聞きました。
A で B に C と D が
19. この店には、いつも人気のある音楽（ ）流れています。
A で B に C と D が
20. 上海でも杭州でも、外国の映画が（ ）。
A 見られる B 見える C 見る D 見た
21. 去年中国（ ）旅行した外国人が大勢いました。
A を B が C で D へ
22. 私（ ）デパートで買ったネクタイは日本製です。
A を B が C で D へ
23. 仕事が（ ）あとで、映画を見に行きましょう。
A 終わる B 終わり C 終わった D 終わらない
24. 私は毎朝六時半（ ）家を出なければなりません。
A が B へ C で D に
25. 雪が降っていますが、外は（ ）そうです。
A たのし B すずし C さむ D さびし
26. すみません。（ ）大きい声で言ってください。
A ずっと B もっと C さっと D そっと
27. 小林先生はまだ（ ）と思います。
A きない B きたい C くない D こない
28. 日本へ行ったら、何（ ）一番食べたいのですか。
A が B と C に D は

29、この小説は読めば読む（ ）おもしろいです。

- A より B ほど C から D まで

30、窓を開けた（ ）寝ると、風邪を引きますよ。

- A きり B より C まま D はず

四、次の二つの短文を読んで、あとの問に答えなさい。(3点×10=30)

(一)

田中さん、お元気ですか。(①)。学校を出て、就職してから、ほとんど会っていません。

実は、来週の木曜日、九月八日はわたしの誕生日なんです。みんなと久しぶりに会いたいのので、誕生日パーティーを開くことにしました。わたしの部屋はアパートだし、狭いので、近くのお店を借りました。招待した人は、浜崎さんや宇多田さんなど、田中さんが知っている人ばかりです。会費を二千元いただきますから、プレゼントなどのご心配は要りません。時間は七時からです。場所は地図を入れておいたので、(②)ください。

都合が悪い場合はお手数ですが、前の日までにはわたしのところにお電話をお願いします。それでは、ぜひいらっしゃってください。お待ちしております。

八月二十八日 中島美穂

問1 (①)にはどんな言葉を入れたらいいですか。答えはA~Dの中から一番いいものを一つ選びなさい。

- A ようこそ B ごめんください
C ごぶさたしています D 失礼します

問2 (②)にはどんな言葉を入れたらいいですか。答えはA~Dの中から一番いいものを一つ選びなさい。

- A なさって B 拝見して
C おっしゃって D ご覧になって

問3 この文章の内容と合っているのはどれですか。答えはA~Dの中から一番いいものを一つ選びなさい。

- A パーティーにはプレゼントを持っていかなければなりません。
B パーティーは美穂さんの部屋でします。
C 美穂さんがパーティーに招待した人は、田中さんと浜崎さんと宇多田さんだけです。
D パーティーに欠席する場合は、九月七日までに美穂さんに電話をしなければなりません。

(二)

チューリップはオランダの生まれです。チューリップの花は、平均9度という、オランダの春の気温を思い出して、大体9度になれば開き、9度より下がればつぼむ(含苞)のです。(①)、チューリップの花は、夜が明けたから開くのではなくて、9度と言う温度になるから開くのです。

夏の花の朝顔も、温度で咲きます。朝顔はオランダより気候の暑いインドがふるさとで、24度ぐらいの気温で咲きます。朝顔の花が夜明け前に咲くのは、夏の夜は暑く、夜明け近くになると24度ぐらいに下がるからです。

たんぽぽの花も朝が来ると咲きます。(②),それは、チューリップや朝顔と違って、光で咲くのです。

問1 (①)にはどんな言葉を入れたらいいですか。答えはA~Dの中から一番いいものを一つ選びなさい。

- | | |
|-------|--------|
| A だから | B けれども |
| C しかし | D それに |

問2 (②)にはどんな言葉を入れたらいいですか。答えはA~Dの中から一番いいものを一つ選びなさい。

- | | |
|-------|--------|
| A だから | B それで |
| C でも | D そのため |

問3 この文章の内容と違っているのはどれですか。答えはA~Dの中から一番いいものを一つ選びなさい。

- A 朝顔の花はインドの生まれです。
 B チューリップの花は気温が9度以上になると咲きます。
 C 朝顔の花は夜明け近くになると咲きます。
 D 朝、たんぽぽの花が咲くのは、温度と関係があります。

(三)

高君はこの三月いっぱいで帰国することになりました。帰国する前に研究室にお邪魔し、先生にお別れの挨拶をしたいと思いました。そこで、先生の都合を聞きました。先生は、大変驚きました。先生は、高君がまだしばらく日本にいたいと思っていました。

先生は、明日会議で研究室に出てきません。明後日の午後は研究室にいたと言いました。(①),高君は、明後日の午後、何うことにしました。

その日の午後、高君は先生の研究室を訪ねました。先生は、研究室で高君を待っていました。(②),大変喜んで高君を迎えました。

先生は、「一年がたつのは、本当に早いですね。」と言いました。高君は、「長い間お世話になりました。」とお礼を述べました。先生は、「何も手伝いができませんでした。」とすまそうに言いました。

高君は、帰国してからまた大学に戻り、教壇に立ちます。先生は、高君に「頑張ってください、そして手紙をください。」と言いました。高君も先生のご健康を祈りながら研究室を出ました。

問1 (①)にはどんな言葉を入れたらいいですか。答えはA~Dの中から一番いいものを一つ選びなさい。

- | | |
|-------|-------|
| A そこで | B そして |
| C しかし | D それに |

問2 (②)にはどんな言葉を入れたらいいですか。答えはA~Dの中から一番いいものを一つ選びなさい。

- | | |
|-------|-------|
| A つまり | B そして |
| C しかし | D けれど |

問3 高君は国での職業が何ですか。答えはA~Dの中から一番いいものを一つ選びなさい。

- | | |
|---------|---------|
| A 会社の通訳 | B 大学の先生 |
| C 研究者 | D 医者 |

問4 この文章の内容と合っているのはどれですか。答えはA~Dの中から一番いいもの

を一つ選びなさい。

- A 先生の都合を聞いて、高君が大変驚きました。
- B 高君がだいたい去年の四月始めごろ日本に来ました。
- C 先生は高君に何も手伝いができませんでした。
- D 高君はまだしばらく日本にいます。

五、次の文章を中国語に訳しなさい。(5×4=20)

(一)

次の朝、わたしは旅館の人にその女性の話をしたが、そんな女性は知らないと言い、わたしの話を信じなかった。私は気味が悪く(注)なって、その日、急いでお金を払って旅館を出た。そして、次の日、この旅館が火事で焼けて、たくさんの人が死んだと言う新聞の記事を読んだ。亡くなった人たちの写真も載っていたが、一人だけ名前の分からない女の写真があった。実は、あの夜、わたしの部屋に入ってきて話をしたのもこの女性だった。

注：気味が悪い→令人毛骨悚然

(二)

真夏になりました。お元気ですか。わたしは毎日学校に通っています。こちらへ来る前は、日本で一人生活するのは大変だろうと思いましたが、今ではもう日本の生活に慣れました。同封の写真は富士山に登った時に写したものです。ちょっと太っていたでしょう。

(三)

富士山は高さが 3776 メートルある大変美しい山だ。北側には、美しい湖が五つある。その湖を富士五湖と言います。富士山は富士五湖の近くに林が焼いていますが、上のほうには木や草も生えていません。一年中雪があるところもあります。

(四)

昔、郭翰という男がいました。七月の月の美しい夜、庭に出て寝ていると、空から大変美しい女が降りできました。

「あなたはどなたですか。」と聞きますと、「わたしは空の上の織女です。」と言うのです。近寄ってみると、彼女の美しい着物にはぜんぜん縫い目(注)がありません。郭翰が不思議に思って聞きますと、織女は、「天衣と言うものは、針や糸など使わないのです。」と答えました。

このことから、文などが自然で美しく、見事にできたものを「天衣無縫」というようになりました。

注：縫い目→縫製の針脚